

Form PTO-1595 (Rev. 03/05)  
OMB No. 0851-0027 (exp. 6/30/2005)

U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE  
United States Patent and Trademark Office

# RECORDATION FORM COVER SHEET PATENTS ONLY

Document ID Number:  
700191033A

To the Director of the U.S. Patent and Trademark Office: Please record the attached documents or the new address(es) below.

## 1. Name of conveying party(ies)

Comact Chicoutimi Inc.

Additional name(s) of conveying party(ies) attached? ☐ Yes ☒ No

## 3. Nature of conveyance/Execution Date(s):

Execution Date(s) April 4, 2005

- ☒ Assignment ☐ Merger  
☐ Security Agreement ☐ Change of Name  
☐ Joint Research Agreement  
☐ Government Interest Assignment  
☐ Executive Order 9424, Confirmatory License  
☐ Other \_\_\_\_\_

## 2. Name and address of receiving party(ies)

Name: Comact St-Georges Inc.

Internal Address: \_\_\_\_\_

Street Address: 4000, 40th Street West

City: St-Georges-de-Beauce

State: Québec

Country: Canada Zip: G5Y 8G4

Additional name(s) & address(es) attached? ☐ Yes ☒ No

## 4. Application or patent number(s):

A. Patent Application No.(s)

☐ This document is being filed together with a new application.

B. Patent No.(s)

5,400,842; 5,429,161; 5,518,106

Additional numbers attached? ☐ Yes ☒ No

## 5. Name and address to whom correspondence concerning document should be mailed:

Name: Goudreau Gage Dubuc

Internal Address: \_\_\_\_\_

Street Address: Stock Exchange Tower, P.O. Box 242

800 Square-Victoria, Suite 3400

City: Montreal

State: Québec

Zip: H4Z 1E9

Phone Number: 514-397-7607

Fax Number: 514-397-4382

Email Address: jdubuc@ggd.com

## 6. Total number of applications and patents involved: 3

## 7. Total fee (37 CFR 1.21(h) & 3.41) \$ 40.00

- ☐ Authorized to be charged by credit card  
☒ Authorized to be charged to deposit account  
☐ Enclosed  
☐ None required (government interest not affecting title)

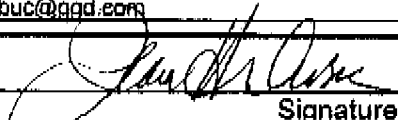
## 8. Payment Information

a. Credit Card Last 4 Numbers \_\_\_\_\_  
Expiration Date \_\_\_\_\_

b. Deposit Account Number 07-1742

Authorized User Name Goudreau Gage dubuc

## 9. Signature:

  
Signature

September 19, 2005  
Date

Jean H. Dubuc - Reg. No. 26374  
Name of Person Signing

Total number of pages including cover sheet, attachments, and documents:

3

Documents to be recorded (including cover sheet) should be faxed to (703) 306-5995, or mailed to:  
Mail Stop Assignment Recordation Services, Director of the USPTO, P.O. Box 1450, Alexandria, V.A.

**PATENT**

700211556

REEL: 016814 FRAME: 0225

CH \$40.00 071742 5400842

**ASSIGNMENT OF INVENTION****UNIVERSAL**

WHEREAS, **DENIS COMACT CHICOUTIMI INC.** whose full post office address is 850, Tadoussac Blvd., Chicoutimi, Quebec, Canada G7H 5A8, is the registered owner of all rights, title and interest in an invention described in :

US Patent No. 5,400,842 issued on March 28, 1995

US Patent No. 5,429,161 issued on July 4, 1995

US Patent No. 5,518,106 issued on May 21, 1996

CA Patent No. 2,106,267 issued on November 28, 1995

CA Patent No. 2,109,254 issued on April 22, 1997

CA Patent No. 2,148,322 issued on September 1, 1998

WHEREAS, **DENIS COMACT CHICOUTIMI INC.** changed its name on April 15, 1999 to **COMACT CHICOUTIMI INC.** (hereinafter referred to as the "Assignor").

WHEREAS **COMACT ST-GEORGES INC.** whose full post office address is 4000, 40<sup>th</sup> Street West, St-Georges-de-Beauce, Quebec, Canada G5Y 8G4; (hereinafter referred to as the "Assignee"), is desirous of acquiring the entire right, title and interest in and to said invention(s), in and to the aforesaid patent application(s), and any and all patent application(s) filed or to be filed for said invention(s) in any country, and in and to the aforesaid patent(s) and any and all patents to be obtained for said invention(s) in any country;

NOW, THEREFORE, in consideration of One Dollar (\$1.00) and other valuable consideration, the receipt of which is hereby acknowledged, I/We have and by these presents do hereby sell, assign and transfer unto said Assignee, its successors and assigns, the entire right, title and interest in and to said invention(s), as described in the aforesaid application(s) and patent(s), in any form or embodiment thereof, and in and to the aforesaid application(s); and in and to any patent application(s) filed or to be filed in any foreign country based thereon, including the right to file said foreign application(s) under the provisions of the International Convention; also the entire right, title and interest in and to the aforesaid patent(s) and any and all patent(s), reissue(s) or extension(s) thereof to be obtained in this or any foreign country upon said invention(s), and any divisional, continuation, continuation-in-part, substitute application(s) or supplementary disclosure(s) which may be filed upon said invention(s), in any country; and I/We hereby authorize and request the issuing authority to issue any and all patent(s) on said application(s) to said Assignee.

I/We further agree without any payment by said Assignee other than expenses incurred by the undersigned, to communicate to said Assignee, its representatives or agents, any facts relating to said invention or inventions, including evidence for interference purposes or for other proceedings, whenever requested; testify in any interference, litigation or other

**PATENT**

**REEL: 016814 FRAME: 0226**

proceedings, whenever requested; and execute and deliver, on request, all lawful papers required to make any of the foregoing provisions effective, and likewise make these provisions binding upon my/our heirs, legal representatives, administrators and assigns.

Le(s) soussigné(s) désire(nt) que la présente cession soit rédigée en anglais.  
The undersigned request(s) that the present assignment be in English.

IN WITNESS WHEREOF, I/We have hereunto set my/our hand(s) and seal

Signed at

Montreal

This

4<sup>th</sup>

day of

April

2005.

Witness

[Signature]

By :

COMACT CHICOUTIMI INC.

[Signature]

Name :

JACQUES BÉLANCOTTE

Title :

SECRETARY